

一. 다음 용어로 문장을 짓고 중국어로 번역하세요.(造句後再譯成中文35%)

1. ~부터 ~까지 ...
2. ~르 줄 모르다.
3. ~다고 합니다
4. ~에 대해서 ...
5. 아무리 ~도 ...
6. ~르 것 같다.
7. ~처럼 ...

二. 아래 문장을 중국어로 번역하세요.(韓翻中25%)

1. 하늘에서 가장 아름다운 것은 별이요, 땅에서 가장 아름다운 것은 꽃이요, 인간에서 가장 아름다운 것은 사랑이다.
2. 사람은 언제, 어떤 곳에서 因緣을 맺을지도 모릅니다. 언제, 어떤 자리에서, 어떤 사람을 만나게 될지는 아무도 모릅니다.
3. 아무리 늦어도 그 일을 하겠다고 했으니까 그 분이 벌써 그 일을 했을지도 모르지요.
4. 날씨가 몹시 더워졌기에 이런 날엔 돌아다니지 않는 것이 좋지만 나는 어쩔지 돌아 다니고 싶어요.
5. 아이들도 어른들도 모두 여름을 좋아합니다. 아이들은 여름 방학이 있고 수영을 하기 때문에 좋아하고, 어른들은 휴가철이기 때문에 좋아합니다.

三. 아래 문장을 한국어로 번역하시오.(40%)

1. 我不僅對書法、音樂有興趣，也很喜歡攝影和登山。
2. 隔壁家的아줌마每天都要看韓國連續劇。
3. 以後若有什麼問題的話，就去找他幫忙吧！
4. 根據天氣預報，明天南部地方會下雨。
5. 只要有時間和錢，我隨時都想去旅行。
6. 因為彼此都很忙，一個禮拜僅見一次面。
7. 他是在韓國出生長大，不可能不會說韓國話。
8. 個性因人而異，風俗也因國家的不同而不同。